Nagoya University Graduate School of Law, Japan

Application for Admission to the LL.M. (Comparative Law) Program in Law and Political Science for International Students

Sponsored by the Japanese Government (Monbukagakusho) Scholarship

October Enrollment
Academic Year of 2008

2008年10月入学 名古屋大学大学院法学研究科博士課程(前期課程)総合法政専攻 国際法政コース 国費外国人留学生募集要項

Application for Admission to the LL.M. (Comparative Law) Program in Law and Political Science for International Students October Enrollment 2008

Sponsored by the Japanese Government (*Monbukagakusho*: MEXT) Scholarship Nagoya University Graduate School of Law (GSL), Japan

The Nagoya University Graduate School of Law (GSL) invites applications for the LL.M. (Comparative Law) Program in Law and Political Science for International Students from the Asian countries and elsewhere. A limited number of Ministry of Education, Culture, Sports, Science and Technology, Government of Japan (Monbukagakusho: MEXT) Scholarships* are available for this Program on a competitive basis.

* A MEXT Scholarship is open to those who are recommended by partner institutions in Asia that, in connection with the Program, have concluded an academic exchange agreement with the Nagoya University Graduate School of Law and who meet the MEXT scholarship requirements. Details of the Program are available in the booklet of the 'Admission – LL.M (Comparative Law) & LL.D. (Comparative Law) Program in Law and Political Science for International Students, 2008.' As for our overseas partner institutions, please refer to our School web site: http://gsl-nagoya-u.net.

1. Admission Requirements

• *Nationality:* Applicants must be non-Japanese citizens of developing or newly industrialized countries. Preference will be given to applicants from the Asian region.

• Academic Qualifications:

Those who meet one of the following qualifications are eligible to apply:

- (1) Applicants who have completed, or are expecting to complete by September 30, 2008, 16 years of formal education in foreign countries;
- (2) Applicants who have completed 16 years of formal education in Japan through taking correspondence courses managed by foreign schools;
- (3) Applicants who have graduated from an accredited Japanese university;
- (4) Applicants who have been awarded a Bachelor's Degree by the National Institution for Academic Degrees and University Evaluation (NIAD), an independent administrative institution;
- (5) Applicants who have completed a course offered by a foreign university situated in Japan, that is recognized as part of the formal educational system of the relevant foreign country and for which the Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology has indicated approval (whose graduates are regarded as completing 16 years of formal education in the foreign country concerned);
- (6) Applicants who have completed an advanced professional course of the professional training college. The course must fulfill the requirements set by the Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology (e.g., offering a minimum of four years of education, etc.) and be recognized by the Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology as such. Applicants must have graduated from the course after the date of approval by the Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology.
- (7) Applicants who have been designated by the Minister of Education, Culture, Sports, Science and

- Technology (Notification No.5 of the Ministry of Education of 1953);
- (8) Applicants who were on register at an accredited university in Japan for no less than three years or who have completed at least 15 years of formal education in a foreign country or have completed a relevant course managed by a foreign university situated in Japan (whose graduates are regarded as completing 15 years of formal education of the foreign country) which is recognized as part of the formal educational system of the foreign country and for which the Minister of Education, Culture, Sports, Science and Technology has indicated approval, and who are recognized by our Graduate School as received necessary units or credits with good records; or
- (9) Applicants who are recognized by our Graduate School as possessing academic ability equivalent to or above that of a graduate on the basis of individual preliminary screening of qualifications*, as possessing equal academic abilities as a university graduate and are age 22 or over by September 30, 2008.
 - * Those wishing to qualify under category (7) or (9) should consult with the Student Affairs Section of the GSL Administrative Office by December 4, 2007.
- *Health Conditions:* Applicants should be in good mental and physical health.
- Language Proficiency: Sufficient English proficiency is required.
- Time of Arrival in Japan: Applicants must arrive in Japan between October 1 and October 7, 2008.
- Prerequisites to MEXT Scholarship Program:
- 1) Applicants must be less than 35 years of age, as of April 2008 (born after April 2, 1973).
- 2) Military personnel on the active list or military civilian employees are ineligible.
- 3) In case that a grantee of a MEXT Scholarship fails to arrive in Japan within the stipulated period of time, travel expenses to Japan and arrival allowance for initial location expenses won't be provided.
- 4) Those already receiving financial support from institutions other than the Japanese Government (including the government of their home country) are ineligible for a MEXT Scholarship. Applicants who expect to receive scholarships from other governments or private foundations must consult the GSL Admission Office (contact details on p.5) in advance of their application.
- 5) Applicants who were awarded a MEXT Scholarship in the past should only be recommended if they have had three or more years' research or teaching experience after returning to their home country. However, those who obtained a MEXT Scholarship categorized as the "Training Course in Japanese Language & Culture" may apply for admission to this scholarship program within three years, provided that they have completed their undergraduate studies.
- 6) Those who have submitted applications for a MEXT Scholarship categorized as University Recommendation to other institutions in Japan, the simultaneous MEXT Scholarship categorized as Embassy Recommendation or the Short-term Exchange Program Scholarship as provided by the Japan Student Services Organization (JASSO) are ineligible for this special application. Note should be taken that the detection of multiple applications for the same scholarship, as well as combined applications for the above scholarships will result in the termination of offers of admission.

2. Admission Openings

There are 20 openings in the Program each year. Of these openings, five are reserved for the seats sponsored by a MEXT Scholarship.

3. Application Procedures

Those who wish to apply for the Program sponsored by a MEXT Scholarship should obtain special application materials in the first instance from local partner institutions that, in connection with this Program, have concluded academic and educational exchange agreements with the Nagoya University Graduate School of Law.

Deadline for application:

The deadline for the reception of the application is Wednesday, January 9, 2008. No applications will be accepted after this deadline.

Submission of application:

Applications with supporting documents, listed below, should be submitted through local partner institutions to the Student Affairs Section of the GSL Administrative Office by registered airmail, no later than the deadline of application given below.

Note: Candidates to a MEXT sponsored seat are exempted from the application fee.

Application and supporting documents:

Documents for application should be prepared in English, in typewritten or neatly written in block letters, and submitted on A4-sized paper. In the event that application materials below are prepared in a language other than English or Japanese, a translation into one of these languages should be attached. The translation must be a literal and complete version of the original document.

- 1) Application Data Sheet;
- 2) Application for Japanese Government (MEXT) Scholarship Form No.1-1;
- 3) Application for Japanese Government (MEXT) Scholarship (ANNEX) Form No.1-2;
- 4) Field of Study and Proposed Study Program on prescribed form No.2;
- 5) A certificate of graduation or prospective graduation or degree conferral issued by the university you have attended;
- 6) An official transcript of academic records issued by the university you have attended. If original documents are not available, please supply certified copies of the original documents.

Important notes:

A transcript should attach the grading system adopted by the concerned institution which clearly describes the correspondence between number grades and letter grades (A, B, C) and other grades rules;

- 7) A certificate of English language proficiency, e.g. an official TOEFL (Test of English as a Foreign Language) score report or the equivalents, or the form No.3, "Certificate of Language Proficiency";
- 8) A letter of recommendation on prescribed form No.4, issued from university of affiliation's president or dean (addressed to the president of the host university);
- 9) Two photographs (6×4 cm in size) taken within the past six months with the applicant's name and nationality written on the back, one of which should be pasted on the application form;
- 10) A list of theses, articles or any books the applicant has published, which gives title, date of publication,

- name of publisher and a summary, if any;
- 11) Proof of citizenship, nationality or enlistment on family register for those applying from abroad (e.g. a copy of passport);
- 12) Health Certificate (Form No.5) based on a medical examination within the past six months; and,
- 13) Contact address labels: Please complete them, as indicated, with your complete mailing address where you can be reached between now and May 2007 on each label.

Related notes:

- 1) Submitted documents will not be returned.
- 2) Incomplete and late applications will not be considered. After applications are filed, changes in submitted documents will not be permitted. In addition, we will not accept applications unless all documents for application are sent by registered airmail. Applications via facsimiles or e-mail are not acceptable.
- 3) A false statement, misrepresentation or omission provided by the applicant in applications may be the basis for denial of admission or dismissal from the Graduate School of Law, Nagoya University.

4. Screening Process and Notification

Screening by the Nagoya University Graduate School of Law and notification:

The Nagoya University Graduate School of Law will select candidates among applicants recommended by partner institutions for possible admission to the Program sponsored by a MEXT Scholarship. The screening process consists of two parts; document screening and, if feasible, interviews by our faculty. Applicants on the short list will be contacted for interviews through partner institutions. The interview will be arranged to be held in February 2008 in his/her home or other country. Five candidates will be screened and referred to MEXT. The screening results will be notified to applicants through partner institutions by the end of March 2008.

Monbukagakusho (MEXT) Decision and notification:

MEXT will make the final and official decision on the Scholarship applications, based on the screening by GSL. The result of the screening by MEXT will be notified to partner institutions and candidates respectively by July 2008 through the host university. Successful candidates will obtain the status of regular graduate students of Nagoya University.

5. Notice to Withdraw

Since there are limited spaces for the MEXT Scholarship, anyone wishing to withdraw their application for any reason must submit their Notice to Withdraw (Form No.7) no later than Friday March 21, 2008. Failure to submit the notice by this date will prevent the student from applying in the future.

6. Enrollment Procedures

Detailed information regarding enrollment registration procedures will be sent to the candidates in July 2008. Candidates must register for enrollment during the period from October 1 through 7, 2008 at the Student Affairs Section of the GSL Administrative Office.

* Note that a candidate's status will be suspended by MEXT in case of failure to register by the designated dates.

Required Fees:

MEXT Scholarship Grantees are totally exempted from payments of registration fees, entrance fees, and tuition fees

* The fees for registration for academic year 2008 are as follows (in yen):

Entrance fee: 282,000 yen, tuition fee: 267,900 yen per semester** (yearly tuition fee is 535,800 yen)

**Autumn semester begins on October 1 and ends on March 31 of the following year. / Spring semester begins on April 1 and ends on September 30.

7. Treatment of Information on Individuals

Any information regarding individuals which has been obtained in the course of invitations for applications or from details filled in application documents, shall be used for the purposes of notifications concerning the application in hand, entrance examinations, announcements of results of entrance examinations, enrollment procedures and any other items subsidiary to these situations. It will also be used for the administration of the school register and for academic records connected with student academic affairs after enrollment. Furthermore, any information obtained concerning individuals will be treated appropriately, and shall never be used for other than its administrative purpose.

8. Contacts

An application booklet is available from the following address:

Student Affairs Section of the Administrative Office

Graduate School of Law (GSL)

Nagoya University

Furo-cho, Chikusa-ku, Nagoya, 464-8601, Japan

Note: In case of receiving an application booklet by mail, please send a self-addressed return envelope (size 33 cm \times 24 cm in size) with 160 yen stamp or, in case of applying from abroad, send international return coupons available at the post office in your country, together with a letter requesting the '2008 Graduate Programs Application Booklet.'

Inquiries:

Admission Office of the Graduate School of Law

Nagoya University

Tel & Fax: +81[Japan]-(0)52-789-4910

Email: okuda@nomolog.nagoya-u.ac.jp

All documents required for applications should be submitted to:

Student Affairs Section of the Administrative Office

Graduate School of Law

Nagoya University

Furo-cho, Chikusa-ku, Nagoya, 464-8601, Japan

2007 Monbukagakusho (MEXT) Scholarship (for reference)

(2008 MEXT Scholarship will be announced at the end of December 2007.)

Monbukagakusho (MEXT) Scholarship Benefits

Living Allowance: ¥170,000 per month (as of 2006)

Travel Expenses to and from Japan:

Travel to Japan:

An economy class air ticket will be supplied from the international airport nearest to the grantee's current residence to New Tokyo International Airport within a specified period (or to the Central Japan International airport nearest, if more economical).

Return from Japan:

Grantees returning to their home country within a specified period after the expiration of the scholarship will be provided, upon request, with an economy class air ticket from New Tokyo International Airport (or the Central Japan International airport, if more economical) to the international airport* nearest to their home address.

* Limited to international airports in the country of which the grantee is a citizen.

Note: Travel insurance will not be provided.

Tuition and other fees:

Fees for all entrance examinations, matriculation and tuition at the university will be exempted.

Arrival Allowance:

A sum of ¥25,000 (Japanese yen) for initial location expenses will be provided to the grantee on arrival from the Japan Student Services Organization (JASSO); and Assistance for Medical Expenses: 35% of the medical fees paid under the Japan National Health Insurance will be reimbursed by JASSO.

Important Note: Applicants must arrive in Japan between 1st and 7th of October, 2007. In case of late arrival, travel expenses to Japan and arrival allowance for initial location expenses will not be provided.

Tenure of Scholarship

Tenure is two years from October 2007 to September 2009.

Remarks:

- (1) The MEXT Scholarship grantees will have their scholarship award withdrawn immediately if any of the following events occur:
 - A false statement has been made by the grantee on his/her application.
 - The grantee violates any article of the pledge to MEXT.
 - The grantee has been subjected to disciplinary action by the host university or has no prospect of academic achievement (e.g. failure to achieve a satisfactory level in his/her area of research or course work).
 - The grantee withdraws from the host university or transfers to another university.
 - His/her status of residence in Japan is changed to a status other than "College Student."
- (2) As a rule, where a grantee takes a lengthy leave of absence from the host University, the Scholarship will be suspended for that period.

No.		
/ V ().		

Application Data Sheet

LL.M. (Comparative Law) Program in Law and Political Science for International Students
Nagoya University Graduate School of Law

名古屋大学大学院法学研究科博士課程 (前期課程) 総合法政専攻国際法政コース入学志願データシート

Name	Family Name	First Name	Mido	dle Name	Paste your passport-size photograph taken within		
Date of Birth			as	ge, s of April 1, 2008	the past 6 months. Write your name and nationality in block letters on the back of the photo.		
Nationality	Year M	Ionth Day	()	写真 6 × 4 cm		
Present Address (Mailing Address)	Phone no.: E-mail address:			Fax no.:			
Last School you have graduated from /will	Name of Institution	1					
graduate from	Address						
	Date Attended						
	Major Field						
	Degree or Diploma (Date received)						
Current Position	Name of Institution	n and Position					
	Address:						
	Phone no.: E-mail address:			Fax no.:			
Research Topic (will research in our school)							
English Language Proficiency	TOEFL SCORE () or	others ()		
Japanese Language Proficiency							
Letter of	Name						
Recommendation from	Name of Institution	and Position					
	Contact no. (Phone	e & Fax no., E-mail address	s)				
	Relationship to Ap	plicant					
☐ Application for Jap (ANNEX) ☐ Field of Study and	Proposed Study Prouge Proficiency (water report)			Certified Letter of A Certificate of Health	of Citizenship (A copy of passport) or lien Registration Form No.5>		

FORM FOR ADMISSION ON THE LL.M. (COMPARATIVE LAW) PROGRAM IN LAW AND POLITICAL SCIENCE FOR INTERNATIONAL STUDENTS, 2008 2008年度名古屋大学大学院法学研究科総合法政専攻国際法政コース学生申請書

APPLICATION FOR JAPANESE GOVERNMENT (MONBUKAGAKUSHO: MEXT) SCHOLARSHIP 日本政府(文部科学省)奨学金留学生申請書

Research Student for 2008 (研究留学生)

INSTRUCTIONS (記入上の注意)

- 1. The application should be typewritten if possible, or neatly handwritten in block letters. (明瞭に記入すること。)
- 2. Numbers should be in Arabic figures. (数字は算用数字を用いること。)
- 3. Year should be written in the Anno Domini system. (年号はすべて西暦とすること。)
- 4. Proper nouns should be written in full, and not be abbreviated. (固有名詞はすべて正式な名称とし、一切省略しないこと。)
 - * Personal data entered in this application will only be used for scholarship selection purposes, and contact information such as e-mail addresses will only be used for forming related human networks after the student returns home and for sending of information by the Japanese Government.)

 (本申請書に記載された個人情報については、本奨学金の選考のために使用するほかは、特に E-mail アドレス等の連絡先については、帰国後における関係者のネットワークを作ること及び必要に応じ日本政府より各種情報を送信する以外には使用しない。

1.	Name in full, in native language (姓名(自国語))	e, (Family name)	(First name)	(Middle name)	(Sex)				
	In Roman block capitals (ローマ字)	(Family name)	(First name)	(Middle name)	(Marital Status) □ Single (未婚)				
	(1)	(runniy name)	(That name)	(Wirdaic name)	□ Married (既婚)				
2.	Nationality (国 籍)								
3.	Date of birth(生年月日)								
	19				D				
	Year (年) Month (月)	Day (日) Age (As of Ap	oril 1, 2008) (年齢 2008年4月	月1日現在)	<u>Paste</u> your passport-size photograph taken within the past 6 months.				
4.	Present status: with the name of	Present status: with the name of the university attended, or of the employer							
	(現職(在学大学名又は勤務先	:名まで記入すること。))			Write your name and nationality in block letters				
	Institute :				on the back of the photo.				
					1				
					写真 (6 × 4 cm)				
5.	Present address and phone num	nber, facsimile number, e-mail add	ress						
	(現住所及び電話、ファックス								
	現住所 (Present address):								
	電話番号/FAX番号 (Telephor	ne/Facsimile number):							
	E-mail address:								
	W.T.C. 11.1 1. 11								

* If possible, write an e-mail address that can be used for periods including the time before you come to Japan, your stay in Japan and the period after you return home.

(可能な限り、渡日前〜日本留学中〜帰国後にわたり使い続けることが予想される E-mail アドレスを記入すること。)

6. Field of study specialized in the past (Be as detailed and concrete as possible.)

(過去に専攻した専門分野 (できるだけ具体的に詳細に書くこと。))

7. Educational background (学歴)

	Name and Address of School (学校名及び所在地)	Date (month & year) of Entrance and Completion (入学及び卒業年月)	Period of schooling you have attended (修学年数)	Diploma or Degree awarded Major subject (学位・資格、専攻科目)
Elementary Education (初等教育)	Name (学校名)	From (入学) month / year	years (年)	
Elementary School (小学校)	Location (所在地)	To (卒業) month / year	and months (月)	
Secondary Education (中等教育)	Name (学校名)	From (入学) month / year	years (年)	
Lower Secondary School (中学)	Location (所在地)	To (卒業) month / year	and months (月)	
	Name (学校名)	From (入学) month / year	years (年)	
Upper Secondary School (高校)	Location (所在地)	To (卒業) month / year	and months (月)	
Higher Education (高等教育)	Name (学校名)	From (入学) month / year	years (年)	
Undergraduate Level (大学)	Location (所在地)	To (卒業) month / year	and months (月)	
	Name (学校名)	From (入学) month / year	years (年)	
Graduate Level (大学院)	Location (所在地)	To (卒業) month / year	and months (月)	
	Total years of schooling mentioned (以上を通算した全学校教育修学		years (年)	

^{*} If the blank spaces above are not sufficient for information required, please attach a separate sheet.

8. State the titles or subjects of books or papers (including graduation thesis authored by the applicant), if any, with the name and address of publisher and the date of publication.

(著書、論文 (卒業論文を含む。) があればその題名、出版社名、出版年月日、出版場所を記すこと。)

⁽⁽注) 上欄に書ききれない場合には、適当な別紙に記入して添付すること。)

^{*} Please attach abstracts of those papers to this application.

⁽⁽注) 論文の概要を添付のこと。)

9. Employment Record: Begin with the most recent employment, if applicable. (職歴)

Name and address of organization (勤務先及び所在地)	Period of employment (勤務期間)	Position (役職名)	Type of work (職務内容)
	From month / year month / year To		
	From month / year month / year To		

10. Japanese language proficiency: Evaluate your level and fill in with an X where appropriate in the following blanks.

(日本語能力を自己評価のうえ、該当欄に×印を記入すること。)

	Excellent (優)	Good (良)	Fair (可)	Poor (不可)
Reading (読む能力)				
Writing (書く能力)				
Speaking (話す能力)				

11. English language proficiency: Evaluate your level and fill in with an X where appropriate in the following blanks.

(英語能力を自己評価のうえ、該当欄に×印を記入すること。)

	Excellent (優)	Good (良)	Fair (可)	Poor (不可)
Reading (読む能力)				
Writing (書く能力)				
Speaking (話す能力)				

12. Foreign language proficiency: Evaluate your level and fill in with an X where appropriate in the following blanks.

(外国語能力を自己評価のうえ、該当欄に×印を記入すること。)

	Excellent (優)	Good (良)	Fair (可)	Poor (不可)
French (仏語)				
German (独語)				
Spanish (西語)				

13. Accompanying Dependents (Provide the following information if you plan to bring any of family members to Japan)

同伴家族欄(渡日する場合、同伴予定の家族がいる場合に記入すること。)

- * All expenses incurred by the presence of dependents must be borne by the grantee. He/She is advised to take into consideration various difficulties and great expense that will be involved in finding living quarters. Therefore those who wish to accompany their families are well advised to come alone first and let them come after a suitable accommodation has been found.
- (注) なお、同伴者に必要な経費はすべて留学生の負担であるが、家族用の宿舎を見つけることは相当困難であり、賃貸料も非常に割高になりますのであらかじめご承知下さい。このため、留学生はまず単身で渡日し、適当な宿舎を見つけた後、家族を呼び寄せることをお勧めします。

Name (氏名)	Relationship(続柄)	Age (年齢)

14.		s there anyone in your family who has been awarded or is applying for the Japanese Government Scholarship? If yes, his/her name here. 家族の中に国費外国人留学生に採用されている者、もしくは申請中の者があるか。もし、あるならば、その者の氏名を必ず記入すること。)							
		Name:	(awarded/applying)						
		Relationship:							
15.			d the Japanese Government (Monbukagakusho) Scholarship in the past? If so, please specify the period, the name of the university, etc 採用されたことがあるか。あるならば、その期間及び受入大学名等を記入すること。)						
	a)	Yes, I have. (ある。)	Period:						
	b)	No, I have not. (ない。)	(XT414)						
16.		n to be notified in の際の母国の連絡	n applicant's home country, in case of emergency: 絡先)						
	i)	Name in full: (氏名)							
	ii)		elephone number, facsimile number, e-mail address 号、ファックス番号又は E-mail アドレスを記入のこと。)						
		現住所 (Present	address):						
		電話番号/FAX番号 (Telephone/Facsimile number):							
		E-mail address:							
	iii)	Occupation: (職業)							
	iv)	Relationship: (本人との関係)							
17.	Immig	gration Records to	o Japan (日本への渡航記録)						
	D	Pate (日付)	Purpose (渡航目的)						
	From To	m							
	From To	m							
			Date of application: (申請年月日)						
			Applicant's signature: (申請者署名)						
			Applicant's name (in Roman block capitals): (申請者氏名)						

APPLICATION FOR JAPANESE GOVERNMENT (MONBUKAGAKUSHO: MEXT) SCHOLARSHIP (ATTACHMENT) 日本政府(文部科学省)奨学金留学生申請書(別紙)

Research Student for 2008 (研究留学生)

Na	me in full, in Roman b	olock capitals(炉	性名を記入、ロー	-マ字で表記)		(Sex) □ Male(男)
	(Family name)	,	(First name	(N	fiddle name)	□ Male (另) □ Female (女)
Da	te of birth(生年月日)					
19						
Ye	ar (年) Mont	h (月)	Day (日)	Age, as of Apri (2008 年 4 月 1	il 1, 2008 日現在の年齢)	Paste your passport-size photograph taken within
Na	tionality(国籍)					the past 6 months. Write your name and nationality in block letters
	esent address, telephon 見住所及び電話、ファ					on the back of the photo. $(写真~(~6\times4~\text{cm}))$
Th	e institution you have g	graduated/will gı	raduate.(卒業し	た、あるいは卒業予定	の機関)	
Ins	stitution(機関)				Year (年)	Month (月)
	Conferred Degree:	a) Bach	nelor Degree	b) Master's Degree	c) Doctoral Degree	,
	(取得学位)	(学士)	(修士)	(博士)	
Fie	eld of study in Japan (日本での専攻希	望)			
Tei	rm you wish to study in	n Japan(日本に	おける希望留学	期間)		
	a) Only a research str	udent's term (Ma	aximum period o	f One year six months)	研究生(最長1年6	6ヶ月)
	b) By the end of mas	ter course (Years)		修士課程修了まで	
	c) By the end of doct	oral course (Years)		博士課程修了まで	等(年間)
	d) By the end of prof	essional graduat	e course (Years)	専門職学位課程修	5了まで(年間)
	11.	-		of sponsor, duration, am 間、金額等を記すこと。		
	-	_				riod, the name of the university, etc.
(進	団太に国質留字生に採り	用されたことがる	めるか。あるなり	っは、その期間・受人 *	学校名等を記入のこと。)	
i)	Yes, I have. (ある)	Period:			University:	
ii)	No, I have not.					

Field of Study and Proposed Study Program

専攻分野及び研究計画

Applicant's Name in full				
(姓名)	Family name	First name	Middle name	
Nationality				
(国籍)				

Since graduate research is self-directed, this section will become one of the most important criteria in the selection process. State the outline of your major field of study and of your academic interest on this sheet in English and the details of your proposed research program on the next attached sheet. Statement must be typewritten or written in block letters.

(修士課程での研究は自発的なものであり、この研究計画は、選抜過程において最も重要な判断基準の一つとなる。この頁には、専攻分野の概要および 研究関心を、次頁には、日本での研究計画の詳細を記入すること。記入は、タイプ又は楷書によるものとし、必要な場合は、別紙を追加してもよい。)

If you have Japanese ability, write in Japanese.

(相当の日本語能力を有する者は日本語で記入すること)

1. Field of Study (専攻分野)

State briefly the areas of your study and of your academic interest within 1,000 words.

(専攻分野の概要および研究関心を2,000字以内で記入のこと)

2. Proposed Study Program in Japan in detail(研究計画:詳細に記入すること。)

Describe details of your research proposal, discussing one possible research topic. In addition, indicate the background and purpose of your study at this
program, and explain how this research and study connects with what you have done in the past and how it relates to your long-term goals. Your entire statement
should be within 1,500 words. Additional sheets of paper may be attached, if necessary.

(研究予定の一つの論題について検討し、研究計画の詳細を記述すること。そして、過去の研究といかに関連し、将来の目標と結びつくかを説明し、本コースにおける研究の背景と目的を示しなさい。なお、文章は、全体で3000字(日本語)以内でなければならない。また、必要ならば、用紙を追加してもよい。)

$\label{thm:continuous} \textbf{Title of your proposed master's thesis}$	(修士論文の研究課題)

Applicant's Name in full				
(姓名)	Family name	First name	Middle name	
Nationality				
(国籍)				

Certificate of English Language Proficiency 語学力証明書(英語)

※ A teaching staff in charge of English education or the equivalent must complete this form.(英語教師あるいは準ずる者が記入すること)

Applicant's Name

	※該当欄をチェック	-	e appropriate space below		
I	Excellent (優)	Good (良)	Fair (可)	Poor (不十分)	No ability (不可)
Speaking					
(話す能力) Listening					
(聞く能力)					
Writing (書く能力)					
Reading					
(読む能力)					
2. Method used to t	est the applicant's at	pility(能力評価法)			
			s a Foreign Language), IEL	TS (International English Lang	guage Testing System), or TO
	for International Cor				
(過去に TOEFL、	IELTS, TOEIC &	受験したことがあるか。)			
i) Yes (Please atta (ある)	ach an official score	report of the test, if availab	le)		
	ame of the test:				
(テストの					
		, Date:	day	month	
Score:			auy	monui	year
Score: (点数)		(日付)	(日)	(月)	year (年)
		(日付)			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(点数)		(日付)			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(点数) ii) No (ない)	~ h)	(日付)			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(点数) ii) No (ない)	× F)	(日付)			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(点数) ii) No (ない)	× F)	(日付)			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(点数) ii) No (ない)	× F)	(日付)			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(点数) ii) No (ない)	× F)	(日付)			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(点数) ii) No (ない)	× F)	(日付)			-
(点数) ii) No (ない)		(日付)			-
(点数) ii) No (ない)	> F)	(日付)			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(点数) ii) No (ない)		(日付)			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(点数) ii)No (ない) . Remarks(コメ:	Name	/ Signature		(月)	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(点数) ii)No (ない) . Remarks(コメ:	Name		(日)	(月)	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
(点数) ii)No (ない) A. Remarks(コメ:	Name (評価)	/ Signature 者名 / 署名)	(日)	(月)	(年)
(点数) ii)No (ない) i. Remarks(コメ:	Name (評価 Affilia	/ Signature 者名 / 署名)	(日)	(月)	(年)
(点数) ii) No	Name (評価 Affilia (所属	/ Signature 者名 / 署名) ation / Title / 身分)	(日)	(月)	(年)

Certificate of Japanese Language Proficiency 語学力証明書(日本語)

※ A teaching staff in charge of Japanese education or the equivalent must complete this form.(日本語教師あるいは準ずる者が記入すること)

Applicant's Name

(姓名)					
1 Evaluation of	of applicant's ability in Ia	panese Please check the	ne appropriate space helow		
	J診断 ※該当欄をチェ		ie appropriate space below		
	Excellent (優)	Good (良)	Fair (可)	Poor (不十分)	No ability (不可)
Speaking	Excellent (接)	Good (R)	Tall (FJ)	1001 (71.17)	140 ability (/[**J])
(話す能力)					
Listening					
(聞く能力)					
Writing (書く能力)					
Reading					
(読む能力)					
2 Method use	d to test the applicant's al	vility(能力評価注)			
2. Wictiod uses	u to test the applicant's at	Jinty (HE/JHT IMILE)			
3. Has the app	licant ever taken the Japa	nese Language Proficiency	Test?		
	所能力試験を受験したこ。 発能力試験を受験したこと				
1) Yes (Pleas (ある)	e attach an official test so	core report, if available)			
Score		, Date:	day	month	year
(点数	X)	(日付)	(日)	(月)	(年)
ii) No					
(ない)					
4. Remarks (コメント)				
Date	Name (FF Are				
(日付)	(評価	者名 / 署名)			
	(所属	/ 身分)			
	Addre	ess			
	(住所				

Letter of Recommendation 推薦状

To: Dr. HIRANO Shinichi
President of Nagoya University

On behalf of (Name of Applicant):

*To the RECOMMENDER: Please write a statement concerning the applicant, stating how long and in what connection you have known him/her, your evaluation of his/her character, your speculation on the applicant's potential for success as a graduate student and his/her potential for independent research (use space below)

	Family	First	Middle	
			_	
Institution				
_				
Address				
			Number	
			1 NUITIUCI	
-inan				

健康診断書

CERTIFICATE OF HEALTH (to be completed by the examining physician)

日本語又は英語により明瞭に記載すること。

Please fill out (PRINT/TYPE) in Japanese or English. 受診者氏名 年齢 □ 男 Male 生年月日 □ 女 Female Date of Birth: Applicant's Name: Age: First name Middle name Family name 1. 身体検査 Physical Examinations (1) 身 長 体 重 Weight _____kg Height_ cm 血液型 脈拍 □ 整 regular A B O RH Blood pressure mm/Hg \sim mm/Hg Pulse □ 不整 irregular Blood Type 視 力 色覚異常の有無 (L) □正常 normal Eyesight: (R) 裸眼 without glasses □ 異常 impaired color blindness 聴 力 □ 正常 normal 言 語 □ 正常 normal (4) □ 低下 impaired Speech: □ 異常 impaired Hearing: 申請者の胸部について、聴診とX線検査の結果を記入してください。X線検査の日付も記入すること(6ヶ月以上前の検査は無効。) Please describe the results of physical and X-ray examinations of applicant's chest x-ray (X-ray taken more than 6 months prior to the certification is NOT valid). □ 正常 normal 心臓 □正常 normal Lung: □ 異常 impaired □ 異常 impaired Cardiomegaly: 異常がある場合 ← Date 心電図 Electrocardiograph: □正常 normal Film No. □ 異常 impaired Describe the condition of applicant's lung. 現在治療中の病気 ☐ Yes (Disease: _____ Disease Treated at Present ☐ No 既往症 Past history: Please indicate with + or – and fill in the date of recovery. Tuberculosis Other communicable disease \square (. .) Heart Diseases \square (. .) $Epilepsy \dots \quad \Box \ (\quad . \quad . \quad)$ Drug Allergy \square (. .) Psychosis Diabetes □ (. .) Functional Disorder in extremities \Box (. .) 5. 検 査 Laboratory tests 検 尿 Urinalysis: glucose (), protein (), occult blood (赤沈 ESR: _____/cmm 貧血 □ Hemoglobin: _____ gm/dl, GPT: anemia 診断医の印象を述べて下さい。 Please describe your impression. 7. 志願者の既往歴、診察・検査の結果から判断して、現在の健康の状況は充分に留学に耐えうるものと思われますか? In view of the applicant's history and the above findings, is it your observation his/her health status is adequate to pursue studies in Japan? no 🗌 yes 🗌 日付 Signature: Physician's Name in Print: Office/Institution: 所在地 Address:

Notice to Withdraw 辞退届

TO: Dean, Nagoya University Graduate School	of Law, Japan	ı
---	---------------	---

I respectfully wish to withdraw my Application for the LL.M. (Comparative Law) Program for International Students in Law and Political Science. I sincerely apologize for any inconvenience this will cause.

I understand that if this Notice to Withdraw is received by the Nagoya University Graduate School of Law <u>no later the close of business on</u>

Friday, March 21, 2008, I will be free to reapply in future years.

		Date:			
			Day		
		Applicant's	Signature:		
		Applicant's	Name in Roman E	Block Capitals:	
is to certified by t	he institution which recommended the applican	nt to the Prog	ram:		
	Signature				
	Name				
	Institution and position				
	Contact address				
	Phone Number		Fax Number		
	E-mail				

This

Student affairs section of the administrative office, Graduate School of Law, Nagoya University, Furo-cho, Chikusa-ku, Nagoya 464-8601, JAPAN

(Fax: +81[Japan]-52-789-4900 or 4910).

^{*}This notice must be sent by registered airmail to: